



JAZYKOVÁ A STYLISTICKÁ ÚPRAVA AGENTURNÍCH ZPRÁV VE
VYBRANÝCH ČESKÝCH SOUKROMÝCH MÉDIÍCH

VERONIKA PITTHARDOVÁ

POSTUP PŘI ANALÝZE AGENTURNÍ A MEDIÁLNÍ ZPRÁVY JAKO SPECIFICKÝ DRUH TEXTŮ

- 01 Konkrétní podmínky a determinanty procesu přípravy zpráv
- 02 Interní materiály, jež jsou vodítkem pro úpravce zpráv
- 03 Základní typy změn uskutečňované v agenturních textech a faktory, které dané změny podmiňují
- 04 Porovnání výsledné podoby zpráv v různých mediálních zdrojích s cílem postihnout jazykové a stylové rozdíly mezi nimi

JAK SE K NÁM DOSTÁVÁ ZPRÁVA? (ČESKÁ PRODUKCE)

- **ČTK** (Česká tisková kancelář, „četka“) jako jedno ze tří veřejnoprávních médií v Česku s odlišným financováním a stylem práce než ČT a ČRo
- službu odkupují soukromá média (jednotlivec výjimečně)

Kdo zaplatí soukromým médiím?

reklamy, placený obsah (stylisticky odlišný –
https://www.idnes.cz/zpravy/zahranicni/valka-na-ukrajine-pentagon-tajne-programy-kongres-odpurci.A230210_085044_zahranicni_pitt)

- INFOBANKA ČTK



Novinky.cz

SZ

iDNES.cz

Echo24.cz



- Právodajství
- Region
- celý svět
- Noviny
- Všechny servery
- Události
- Posledních 30 dní
- Všechny typy zpráv
- Zprávy 11 139
- Headliny 2 334
- Fleše 294
- Souhrny 550
- Plány 714
- Deníky 342
- Avíza 140
- Profily 264
- Protext 240

Hledání ...

Nalezeno záznamů: 16 018 Posledních 30 dní

- Po sítích se šíří video s doznáními ruských žoldnéřů k vraždám dětí
- Řidič jel na Pardubicku na dálnici v protisměru, pátrá po něm policie 2.VERZE
- Kvůli tomuto cíli jsme před lety přišli, řekl na finále natěšený Smoleňák
- Ukrajinský ministr chce ve Varšavě usilovat o obnovení tranzitu obilí OPRAVA
- Prezident Pavel oficiálně navrhl profesora Wintra na ústavního soudce
- Po střelbě v Alabamě bojuje o život pět lidí, pozadí incidentu je stále nejasné
- Spravedlivěji rozdělit sdílené daně obcím lze a ne složitě, míní odborník 2.VERZE
- Síkela čeká, že některé státy EU podají žalobu proti podpoře bloku v Dukovanech
- Keňan Evans Chebet obhájil vítězství ... HEADLINE
- Ukrajinský ministr chce ve Varšavě usilovat o obnovení tranzitu obilí 2.VERZE
- Majitel Vítkovic Pavlík dostal za nařčení rozhodčích z korupce pokutu 70.000
- Tým Hyundai bude v Chorvatské rallye závodit na Breenovu počest
- Výrok prezidenta Brazílie, že za válku mohou Rusko i Ukrajina, vzbudil kritiku
- Stát se bude snažit spolu s ČEZ dál.. HEADLINE
- Do čela Slovenského národního divadla se vrátí jeho bývalý šéf Drlička
- Cermat: Některé úlohy přijímacích zkoušek hodnotí umělá inteligence 2.VERZE
- Pražská burza začala týden poklesem, ztrácely hlavně akcie ČEZ
- Turnov neuspěl s návrhy na zachování pobočky České pošty v nádražní budově
- Česko nechystá zákaz dovozu ukrajinského obilí 2.VERZE OPRAVA
- Vlastivědný festival Pestré vrstvy zavede lidi do ostravské továrny i k jeskyním

Zobrazit 16 018 výsledků

Uložené dotazy

Skrýt filtr

18:03	• Česko nechystá zákaz dovozu ukrajinského obilí	3	EKO	CTK
18:02	• Súdánská armáda nařídila rozpuštění polovojenských RSF, označila je za povstalce	3	ZAH	CTK
18:03	• Olomouckou galerii Art Rubikon zaplnily filmové klapky 125 českých výtvarníků	4	DOM	CTK
17:59	Kvůli tomuto cíli jsme před lety přišli, řekl na finále natěšený Smoleňák	4	SPO	CTK
18:00	Po sítích se šíří video s doznáními ruských žoldnéřů k vraždám dětí	4	ZAH	CTK
18:00	Řidič jel na Pardubicku na dálnici v protisměru, pátrá po něm policie	4	DOM	CTK
17:58	Ukrajinský ministr chce ve Varšavě usilovat o obnovení tranzitu obilí	4	ZAH	CTK
17:56	Prezident Pavel oficiálně navrhl profesora Wintra na ústavního soudce	hovo 3	DOM	CTK
17:56	Po střelbě v Alabamě bojuje o život pět lidí, pozadí incidentu je stále nejasné	4	ZAH	CTK
17:55	Spravedlivěji rozdělit sdílené daně obcím lze a ne složitě, míní odborník	4	EKO	CTK
17:54	Síkela čeká, že některé státy EU podají žalobu proti nedořešenému bloku v Dukovanech	3	EKO	CTK



ČTK

<input type="checkbox"/> USA ukončily pátrání po troskách dvou sestřelených létajících objektů	18.02.2023 5:45:09
<input type="checkbox"/> Třebíč připravuje v Nehradově 20 stavebních pozemků pro rodinné domy	18.02.2023 5:35:00
<input type="checkbox"/> USA ukončily pátrání po troskách dvou... HEADLINE	18.02.2023 5:22:57
<input type="checkbox"/> AFP: Válka na Ukrajině nabízí poněkud nové vojenské konflikty	18.02.2023 5:01:00
<input type="checkbox"/> The New York Times: Internetoví giganti polevují v tažení proti dezinformacím	18.02.2023 4:55:00
<input type="checkbox"/> Změny přehlídky škol samby na karnevalu v brazilském Riu 📷	18.02.2023 4:45:00
<input type="checkbox"/> Britské vysokoškolské odbory na dva týdny přeruší stávkovou aktivitu	18.02.2023 3:41:06
<input type="checkbox"/> Počet obětí cyklonu Gabrielle na Novém Zélandu se zvýšil na devět	18.02.2023 2:44:00
<input type="checkbox"/> Bílý dům: Wagnerovci na Ukrajině přišli o 30.000 mužů, z velké části odsouzců 📷	18.02.2023 1:40:51
<input type="checkbox"/> Shiffrinová bude na MS útočit na páté zlato ve slalomu, vysoko chce i Dubovská 📷	18.02.2023 1:05:00
<input type="checkbox"/> Na biatlonovém MS jsou na programu štafety, závody ohrožuje vítr 📷	18.02.2023 1:03:00
<input type="checkbox"/> Souboj Teplic se Slavií bude duelem nejhorší obrany s nejlepším útokem	18.02.2023 1:01:00
<input type="checkbox"/> Na Münchovské bezpečnostní konferenci vystoupí viceprezidentka USA 📷	18.02.2023 0:47:00
<input type="checkbox"/> Mnohá města a obce užijí o víkendu masopustními veselnicemi	18.02.2023 0:31:00
<input type="checkbox"/> Oprava na Florenci přeruší o víkendu provoz linky metra C v centru Prahy	18.02.2023 0:30:00
<input type="checkbox"/> Ozbrojenci z IS podle syrských médií zabilí 53 lidí, většinou sběračů lanýžů 2.VERZE	17.02.2023 23:49:58
<input type="checkbox"/> Plán sportovního zpravodajství ČTK na 17. února	17.02.2023 23:24:42

18.02.2023 1:40:51

Bílý dům: Wagnerovci na Ukrajině přišli o 30.000 mužů, z velké části odsouzců

Washington 18. února (ČTK) - Ruská žoldněřská Wagnerova skupina přišla od zahájení ruské invaze na Ukrajinu před téměř rokem o více než 30.000 mužů. Zhruba 9000 jejich příslušníků přitom padlo v akci, uvedl v pátek podle agentury Reuters Bílý dům.

Spojené státy odhadují, že 90 procent wagnerovců zabitých na Ukrajině od prosince byli odsouzcenci, řekl novinářům na pravidelném brífinku bezpečnostní mluvčí Bílého domu John Kirby.

Polovina z celkového počtu padlých byla zabita od poloviny prosince, kdy zintenzivnily boje o východoukrajinské město Bachmut, uvedl zástupce Národní bezpečnostní rady s odvoláním na nově odtajněné zpravodajské informace.

Kirby řekl, že wagnerovci v Bachmutu a kolem něj v posledních dnech zaznamenali postupné zisky, ale po mnoha měsících a za "zničující cenu, která není udržitelná". "Je možné, že nakonec budou v Bachmutu úspěšní, ale nebude to pro ně mít žádný skutečný význam, protože to nemá žádný skutečný strategický význam," řekl Kirby a dodal, že ukrajinské síly na Donbasu udržují silné obranné linie.

Kirby řekl, že Wagnerova skupina nadále výrazně spoléhá na vězně, kteří byli posláni do války bez výcviku a vybavení, ačkoli zakladatel skupiny Jevgenij Prigožin nedávno tvrdil, že přestal do bojů na Ukrajině nabírat vězně.

zdp


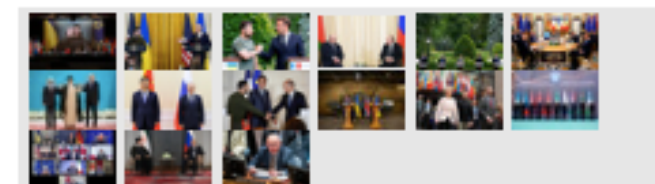
 Vložit do schránky

 Foto - 15x



[Podrobnosti ▶](#)

Skrýt filtr

01:41 **Bílý dům: Wagnerovci na Ukrajině přišli o 30.000 mužů, z velké části odsouzenců**

pitt 4 ZAH CTK

Washington 18. února (ČTK) - Ruská žoldnéřská Wagnerova skupina přišla od zahájení ruské invaze na Ukrajinu před téměř rokem o více než 30.000 mužů. Zhruba 9000 jejích příslušníků přitom padlo v akci, uvedl v pátek podle agentury Reuters Bílý dům.

Spojené státy odhadují, že 90 procent wagnerovců zabitých na Ukrajině od prosince byli odsouzenci, řekl novinářům na pravidelném brífinku bezpečnostní mluvčí Bílého domu John Kirby.

Polovina z celkového počtu padlých byla zabita od poloviny prosince, kdy zintenzivnily boje o východoukrajinské město Bachmut, uvedl zástupce Národní bezpečnostní rady s odvoláním na nově odtajněné zpravodajské informace.

Kirby řekl, že wagnerovci v Bachmutu a kolem něj v posledních dnech zaznamenali postupné zisky, ale po mnoha měsících a za "zničující cenu, která není udržitelná". "Je možné, že nakonec budou v Bachmutu úspěšní, ale nebude to pro ně mít žádný skutečný význam, protože to nemá žádný skutečný strategický význam," řekl Kirby a dodal, že ukrajinské síly na Donbasu udržují silné obranné linie.

Kirby řekl, že Wagnerova skupina nadále výrazně spoléhá na vězně, kteří byli posláni do války bez výcviku a vybavení, ačkoli zakladatel skupiny Jevgenij Prigožin nedávno tvrdil, že přestal do bojů na Ukrajině nabírat vězně.

zdp

Zpracovat článek

Zpracovali: pitt

Označit za zpracováno

Zpracovali: pitt

Do nového okna

USA Ukrajina Rusko
boje diplomacie FOTO
E2023021600079

iDNES.cz

https://www.idnes.cz/zpravy/zahranicni/valka-na-ukrajine-boje-vojaci-ztraty-wagnerova-skupina.A230218_080301_zahranicni_pitt

Novinky.cz

<https://www.novinky.cz/clanek/valka-na-ukrajine-wagnerovci-na-ukrajine-prisli-o-30-tisic-muzu-odhaduje-bily-dum-40423334>

Echo24.cz

<https://echo24.cz/a/HvY7Y/zpravy-zahranici-wagnerova-armada-ztraty>

K O M E N T Á Ř (A N A L Ý Z A)

- **titulky**

ECHO24 – 80 znaků, největší podoba s ČTK

NOVINKY – 64 znaků, taktéž (omezeno na znaky)

IDNES – 58 znaků, nejméně podobné, uzpůsobeno obsahu

(nepracují s titulkem nijak originálně — "není potřeba")

- **perex/pouták**

ECHO24 – totožný s ČTK

NOVINKY – totožný s ČTK

IDNES – pracuje se sdělením celého textu, není zkopírovaný z četky

- **stylistika (mezititulky, napoutané články, online, fotogalerie, ...)**

ECHO24 – kopíruje kostru základní zprávy, napoutává pod každým odstavcem + reklamy = čtenářsky nepřívětivé

NOVINKY – text segmentuje na kratší odstavce, napoutává minimálně, využívá mezititulky (počet znaků)

IDNES – do základního agenturní zprávy přidává ještě druhou, tematicky související (nejprve obecně ztráty - novější zpráva nahoru, poté původní četka o ztrátách Wagnerovců), oddělena mezititulkem (samo o sobě by nemělo smysl ji překlápět,)

JAZYKOVÁ ÚPRAVA

četka – Wagnerovy (v ruském přepisu Vagnerovy) skupiny

portály – Wagnerova skupina, Vagnerova skupina, Wganerovci + příručka pracuje s "wagnerián"

četka – nejprve Charles III., nyní Karel III.

portály – z větší části to všechna následovně přešla (přispěla jazyková poradna)

psaní číslovek

četka — 30.000

portály — většina přejímá, iDNES.cz důsledně odstraňuje

příslovce času

četka – dnes, zítra

portály – dny